



Alexander von Humboldt
Stiftung/Foundation

Alexander von Humboldt-Stiftung · Jean-Paul-Str. 12 · D-53173 Bonn

Herrn Prof. Dr. Deepankar Choudhury
Indian Institute of Technology
Department of Civil Engineering
Powai
Mumbai, Maharashtra 400076
INDIEN

Der Präsident

Tel. : +49 (0)228 / 833-418
Fax : +49 (0)228 / 833-175
E-Mail: annika.wust@avh.de

Unser Zeichen: 3.2-INI/1134393 STP

Datum: 30. Juli 2009

Sehr geehrter Herr Choudhury,

ich freue mich, Ihnen mitteilen zu können, dass Ihre Bewerbung um ein Forschungsstipendium der Alexander von Humboldt-Stiftung Erfolg hatte. In Anerkennung Ihrer bisherigen wissenschaftlichen Arbeiten hat der Auswahlausschuss Ihnen ein

Forschungsstipendium für erfahrene Wissenschaftler

für die Dauer von **12** Monaten verliehen. Die Höhe des Forschungsstipendiums beträgt monatlich **2.450 EUR**. Der Beginn des Forschungsstipendiums ist auf den **01. Januar 2010** festgelegt worden.

Die "Richtlinien und Hinweise für Forschungsstipendiaten" sind Bestandteil der Stipendienverleihung.

Bitte teilen Sie dem Sekretariat der Alexander von Humboldt-Stiftung auf der beiliegenden Annahmeerklärung innerhalb von vier Wochen nach Erhalt dieses Schreibens mit, ob Sie das Forschungsstipendium zu dem angegebenen Termin annehmen.

Zur Verleihung des Forschungsstipendiums der Alexander von Humboldt-Stiftung gratuliere ich Ihnen herzlich.

Mit freundlichen Grüßen

Professor Dr. Helmut Schwarz



Alexander von Humboldt-Stiftung · Jean-Paul-Str. 12 · D-53173 Bonn

Prof. Dr. Deepankar Choudhury
Indian Institute of Technology
Department of Civil Engineering
Powai
Mumbai, Maharashtra 400076
INDIEN

Der Präsident

Tel. : +49 (0)228 / 833-418
Fax : +49 (0)228 / 833-175
E-Mail: annika.wust@avh.de

Unser Zeichen: 3.2-INI/1134393 STP

Datum: 30. Juli 2009

TRANSLATION

Dear Mr Choudhury,

I am pleased to inform you that your application for a research fellowship from the Alexander von Humboldt Foundation has been successful. In recognition of your previous scientific work you have been awarded a

Research Fellowship for experienced researchers

by the Selection Committee for a period of **12** months. The monthly amount of your fellowship is **EUR 2,450**. Your research fellowship is scheduled to begin on **January 1, 2010**.

The "Guidelines and Information for Research Fellows" are a constituent part of the fellowship award.

Please inform the Alexander von Humboldt Foundation whether you accept the research fellowship for the dates indicated above by returning the enclosed acceptance form within 4 weeks of receipt of this package.

I would like to congratulate you on being awarded a research fellowship from the Alexander von Humboldt Foundation.

Yours sincerely,

signed

Professor Dr. Helmut Schwarz



Certificate

to be submitted to the **cultural section** of the German
Embassy or Consulate General together with the application
for visa

Referat Asien

Annika Wust

Tel. : +49 (0)228 / 833-418

Fax : +49 (0)228 / 833-175

E-Mail: annika.wust@avh.de

Unser Zeichen: 3.2-INI/1134393 STP

Datum: 30. Juli 2009

Bescheinigung

zur Vorlage bei der **Kulturabteilung** der Botschaft oder des Generalkonsulats der
Bundesrepublik Deutschland mit dem Antrag auf Visum

Herr Prof. Dr. Deepankar Choudhury, geb. am 1. Juli 1974 in Kolkata, Indien,

wurde von der Alexander von Humboldt-Stiftung (AvH) als deutscher Wissenschaftsorganisation für eine wissenschaftliche Tätigkeit vermittelt und erhält in diesem Zusammenhang in der Bundesrepublik Deutschland ein Forschungsstipendium aus öffentlichen Mitteln. **Gemäß § 34 der AufenthV bedarf das zu erteilende Visum für ihn, die mitreisende Ehegattin und minderjährige ledige Kinder nicht der Zustimmung der für den vorgesehenen Aufenthaltsort zuständigen Ausländerbehörde.** Wir weisen auf § 52 Abs. 5 AufenthV (Gebührenbefreiung) hin.

Dauer des Forschungsaufenthaltes:

1. Januar 2010 - 30. Juni 2010

1. Dezember 2010 - 28. Februar 2011

1. Mai 2011 - 31. Juli 2011

Gastinstitut und wissenschaftlicher Gastgeber:

Technische Universität Darmstadt
Fachbereich 13 - Bauingenieurwesen - Institut für
Geotechnik
Petersenstraße 13
64287 Darmstadt
Prof. Dr.-Ing. Rolf Katzenbach

Das Forschungsstipendium beträgt monatlich **2.450 EUR**.

Die AvH begrüßt es, wenn die **Ehefrau**, Nilanjana Choudhury, und 2 **Kinder**, geb. 2004 und 2007, den Gastwissenschaftler während des Forschungsaufenthaltes begleiten. Sie zahlt dann auf Antrag eine Verheiratetenzulage von monatlich 276 EUR.

Diese Bescheinigung wurde elektronisch erstellt und ist ohne Unterschrift gültig.



Referat Asien

Annika Wust

Tel. : +49 (0)228 / 833-418

Fax : +49 (0)228 / 833-175

E-Mail: annika.wust@avh.de

Unser Zeichen: 3.2-INI/1134393 STP

Datum: 22. Juli 2009

To whom it may concern

The Alexander von Humboldt Foundation awards annually approximately 500 research fellowships to post-doctoral scholars. The Humboldt Foundation also bears the travel expenses for the scholar if not covered by a third party, and in case family members accompany the scholar a monthly family allowance is paid.

The Humboldt Foundation hereby certifies that

Prof. Dr. Deepankar Choudhury, born July 1, 1974 in Kolkata, India,

has been granted a research fellowship at a monthly amount of **EUR 2,450**.

for the period of January 1, 2010 - June 30, 2010
 December 1, 2010 - February 28, 2011
 May 1, 2011 - July 31, 2011

to do research at Technische Universität Darmstadt
 Fachbereich 13 - Bauingenieurwesen - Institut
 für Geotechnik
 Petersenstraße 13
 64287 Darmstadt
 Prof. Dr.-Ing. Rolf Katzenbach

The research fellowship was granted in acknowledgement of the scholar's scientific achievements, and the Humboldt Foundation is convinced that he is capable of successfully carrying out the specific research programme in the Federal Republic of Germany.

The Humboldt Foundation would appreciate any assistance given to the scholar in implementing the research programme.

This certificate has been automatically produced and is valid without signature.